

## BIBLIOGRAPHY

- ABDOLI 2001 = ABDOLI, °A.: *Farhang-e tatbiqi-e tāleši, tāti, āzari*. Tehrān 1380/2001.
- ABDURAXMANOV 1954 = ABDURAXMANOV, R.: *Russko-uzbekskij slovar': 50000 slov; s pril. grammatičeskix tablīč russkogo jazyka*. Moskva 1954.
- °ABDUL QAYYŪM BALOČ 1997 = °ABDUL QAYYŪM BALOČ: *Baločī būmyā*. Qoetṭa 1997.
- ABRAHAMIAN 1936 = ABRAHAMIAN, R.: *Dialectes des israélites de Hamadan et d'Isbahan et dialecte de Baba Tahir*. (Dialectologie iranienne). Paris 1936.
- ABRAMJAN 1965 = ABRAMJAN, R.: *Pexlevijsko-persidsko-armjano-russko-anglijskij slovar'*. Erevan 1965.
- °ĀDELXĀNI 2000 = °ĀDELXĀNI, H.: *Farhange Āmorei (vāženāme, farhang-e emsāl va kenāyāt va ...)*. *Jeld-e avval*. Arāk 1379/2000.
- ADIB TUSI 1963–1964 = ADIB TUSI, M. A.: 'Farhang-e loyāt-e bāzyāfte (mostadarak)', *Našrie-ye dāneškade-ye adabiāt-e Tabriz*, 15/3, 15/4 (1342/1963); 16/1, 16/2, 16/3 (1343/1964).
- ADIB TUSI 1992 = ADIB TUSI, M. A.: 'Namune-ye čand az loyāt-e āzari', in AFŠĀR, I. (ed.), *Zabān-e fārsi dar Āzerbāijān II. Az neveštehā-ye dānešmandān va zabānšenāsān*. Tehrān 1371/1992, 235–361 [first publ. in *Našrie-ye Dāneškade-ye adabiāt-e Tabriz* 8–9 (1335/1956 – 1336/1957)].
- AFTĀNI NEVIS 1956 = AFTĀNI NEVIS, °A.: *Loyāt-e °amiāne-ye fārsi-ye Afyānistān*. Afyānistān 1335/1956.
- AFŠĀR 1989 = AFŠĀR, I.: *Vāženāme-ye yazdi*. (Selsele-ye matun-e va tahqiqāt az entešārāt-e jedāgāne-ye Farhang-e Irān Zamin 35 – Ganjine-ye Hosein-e Bašarat barā-ye pezuheš dar farhang va tārix-e Yazd 2) Tehrān 1368/1989.
- AFŠĀR SISTĀNI 1986 = AFŠĀR SISTĀNI, I.: *Vāženāme-ye sistāni*. (Bonyād-e Nišāpur 13). Tehrān 1365/1986.
- °ALAMDĀRI 2005 = °ALAMDĀRI, M.: *Guyeš-e damāvandi*. (Pezuhešgāh-e °olum-e ensāni va motālehāt-e farhangi). Tehrān 1374/2005.
- ĀL-E AHMAD 1959 = ĀL-E AHMAD, J.: *Tātnešinhā-ye Boluk-e Zahrā*. Tehrān 1337/ 1959 (repr. 1353/1974).
- °ALIĀNZĀDE 1993 = °ALIĀNZĀDE, H.: *Zabān-e Kavir. Ketāb-e avval: Tahqiq dar zabān-e Ārān va Bidgol*. N.p. 1372/1993.
- ALINEI 1996 = ALINEI, M.: 'Aspetti teorici della motivazione', *Quaderni di semantica XVII* (1996), 7–17.
- ALINEI 2009 = ALINEI, M.: 'Le origini linguistiche e antropologiche della filastrocca', *Quaderni di semantica XXX* (2009), 263–289.
- AMANOLAHİ – THACKSTON 1986 = AMANOLAHİ, S. – THACKSTON, W. M.: *Tales from Luristan (Matalyā Lurissū)*. (Harvard Iranian Series 4). Harvard 1986.
- AMĪRXAN 1992 = AMĪRXAN: *Kurdisch-Deutsch (Teil 1) – Deutsch-Kurdisch (Teil 2)*. Ismaning 1992.
- AMOUZGAR – TAFAZZOLI 2000 = AMOUZGAR, J. – TAFAZZOLI, A.: *Le cinquième livre du Dēnkard*. (Studia Iranica – Cahier 23). Paris 2000.

- ANDRÉ 1991 = ANDRÉ, J.: *Le vocabulaire latin de l'anatomie*. (Collection d'études anciennes 59. Série latine). Paris 1991.
- ANDREEV – PEŠČEREVA 1957 = ANDREEV, M. S. – PEŠČEREVA, E. M.: *Jagnobskie teksty*. Moskva – Leningrad 1957.
- ANKLESARIA 1949 = ANKLESARIA, B. T.: *Pahlavi Vendidād. Transliteration and translation in English* (ed. by D. D. Kapadia). Bombay 1949.
- ANKLESARIA 1956 = ANKLESARIA, B. T.: *Zand – Ākāsīh. Iranian or Greater Bundahišn*. Bombay 1956.
- ANJOM ŠO<sup>o</sup>Ā<sup>c</sup> 2002 = ANJOM ŠO<sup>o</sup>Ā<sup>c</sup>, M.: *Rāyejtarin estelāhāt va guyešhā-ye Kermān*. Kermān 1381/2002.
- ANONBY 2003 = ANONBY, E. J.: 'Update on Luri: How many languages?', *Journal of the Royal Asiatic Society*. 3<sup>rd</sup> Series. 3, 13/2 (2003), 171–197.
- ANUŠE 1997 = ANUŠE, H.: *Farhangnāme-ye adabi-e fārsi. Dānešnāme-ye adab-e fārsi. Ĵeld-e dovom*. Tehrān 1376/1997.
- ĀQĀRABI<sup>c</sup> 2004 = ĀQĀRABI<sup>c</sup>, A.: *Guyeš-e rāji-ye Hanjan*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 20). Tehrān 1383/2004.
- ĀRYĀNPUR KĀŠĀNI 1979 = ĀRYĀNPUR KĀŠĀNI, 'A. – ĀRYĀNPUR KĀŠĀNI, M.: *Farhang-e jibi fārsi be engliši*. Tehrān 1358/1979.
- ĀSEF FEKRAT 1997 = ĀSEF FEKRAT, M.: *Fārsi-e heravi. Zabān-e goftāri-e Herāt*. (Entešārāt-e Dānešgāh-e Ferdowsi-e Mašhad 215). Mašhad 1376/1997.
- ASLANOV 1966 = ASLANOV, M. G.: *Afgansko-russkij slovar' (puštu) : 50000 slov. Pod red. N. A. Dvorjankova*. Moskva 1966.
- AŠRAF ALKETĀBI 1983 = AŠRAF ALKETĀBI, M.: 'Farhang-e xānsāri', *Fravahr* 280 (1362/1983), 438–447.
- AŠRAFI XĀNSĀRI 2004 = AŠRAFI XĀNSĀRI, M.: *Guyeš-e xānsāri*. (Pežuhešgāh-e olum-e ensāni va motālehāt-e farhangī). Tehrān 1383/2004.
- AWRANG 1969 = AWRANG, M.: *Farhang-e kordi, «p – t»*. Tehrān 1348/1969.
- AYYUBI 2002 = AYYUBI, A.: *Dastur-e zabān-e fārsi be baluči*. Irānšahr 1381/2002.
- ĀZĀDIXĀH 1983 = ĀZĀDIXĀH, M. <sup>o</sup>A.: 'Vāžehā-ye amīāne va mahalli-e Sirjān', *Fravahr* 273–274 (1362/1983), 818–822.
- AZAMI – WINDFUHR 1972 = AZAMI, Ch. A. – WINDFUHR, G. L.: *A dictionary of Sangesari with a grammatical outline*. Tehran 1972.
- BĀBAK 1996 = BĀBAK, <sup>o</sup>A.: *Barresi-ye zabānšenāxti. Guyeš-e Zarand*. Kermān 1375/1996.
- BĀBĀN 1982 = BĀBĀN, Š.: *Farhang-e fārsi-kordi*. Tehrān 1361/1982.
- BADAXŠI 1960 = BADAXŠI, Š. [= Šāh <sup>o</sup>Abdullāh]: *Də Afjānistān də cīno žəbo o lahjo qāmus / Dictionary of some languages and dialects of Afghanistan*. Pašto Tolana [Kābul] 1339/1960.
- BAHĀR 1966 = BAHĀR, M.: *Vāženāme-ye Bondahēš*. (Entešārāt-e boniād-e farhang-e Irān 17. Vāženāme-hā-ye pahlavi 1). Tehrān 1345/1966.
- BAHRĀMI 1990 = BAHRĀMI, E.: *Farhang-e vāžehā-ye avestāi. Bar pāye-ye farhang-e Kangā va negareš be farhanghā-ye digar*. 4 voll. Tehrān 1369/1999.
- BAILEY 1933 = BAILEY, H. W.: *The Greater Bundahišn*. Doct. Diss., Oxford University 1933.
- BAILEY 1933–1935 = BAILEY, H. W.: 'Iranian studies IV', *Bulletin of the School of Oriental Studies* 7 (1933–1935), 755–778.

- BAILEY 1945 = BAILEY, H. W.: 'Asica', *Transactions of the Philological Society* (1945), 1–38.
- BAILEY 1954 = BAILEY, H. W.: 'Indo-Iranian studies-II', *Transactions of the Philological Society* (1954), 129–156.
- BAILEY 1979 = BAILEY, H. W.: *Dictionary of Khotan Saka*. Cambridge 1979.
- BALSAN 1969 = BALSAN, F.: *Étrange Baloutchistan. Photographies et dessins de l'auteur*. (Connaissance de l'Asie). Paris 1969.
- BARBERA 2004 BARBERA, G.: *Lingua e cultura a Minâb (Iran sud-orientale). Profilo grammaticale, testi e vocabolario*. PhD diss., Università degli studi di Napoli L'Orientale 2004.
- BARKER –MENGAL 1969 = BARKER, M. A. – MENGAL, A. Kh.: *A course in Baluchi*. 2 voll. Montreal 1969.
- BARTHOLOMAE 1904 = BARTHOLOMAE, CHR.: *Altiranisches Wörterbuch*. Strassburg 1904.
- BARUMAND SA'ID 1991 = BARUMAND SA'ID, J.: *Vāženāme-ye guyeš-e Bardesir*. Tehrân 1370/1991.
- BASTAKI 1980 = BASTAKI, °A.A.: *Farhang-e bastaki*. n.p. 1359/1980.
- BAU 2003 = BAU, P.: *Dictionnaire persan-français / français-persan*. Paris 2003.
- BAZIN 1981 = BAZIN, M.: 'Quelques échantillons des variations dialectales du Tā-lešī', *Studia Iranica* 10 (1981), 111–281.
- BEHRANGI – DEHQĀNI 1348/1969 = BEHRANGI, S. – DEHQĀNI, B.: *Afsānehā-ye Āзербāijān*. Tehrân 1348/1969.
- BEHRUZI 1969 = BEHRUZI, °A. N.: *Vāžehā va masalhā-ye širāzi va kāzeruni*. Tehrân 1348/1969.
- BEHRUZI 2002 = BEHRUZI, M. J.: *Golhā-ye šahr-e sabz (eš °āri be lahje-ye mahalli-e kāzeruni)*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsar 11). Tehrân 1381/2202.
- BEHZĀDI 1990 = BEHZĀDI, B.: *Farhang-e āзербāijāni-fārsi*. Tehrân 1369/1990.
- BENNETT 1982 = BENNETT, J.: 'The name of the ring-finger in the Germanic languages', *Amsterdamer Beiträge zur älteren Germanistik* 17 (1982), 13–21.
- BENVENISTE 1940 = BENVENISTE, E.: *Textes sogdiens édités, traduits et commentés*. (Mission Pelliot en Asie Centrale - Série in-quarto 3). Paris 1940.
- BENZING – TARAF 1983 = BENZING, J.: *Chwaresmischer Wortindex, mit einer Einleitung von H. Humbach herausgegeben von Zahra TARAF*. Wiesbaden 1983.
- BLANK 2001 = BLANK, A.: 'Words and Concepts in Time : towards Diachronic Cognitive Onomasiology', *Metaphorik.de* 01/2001 [http: // www.metaphorik.de/01/blank.htm].
- BLAU 1975 = BLAU, J.: *Le kurde de Amādiya et de Djabal Sindjār : analyse linguistique, textes folkloriques, glossaries*. (Travaux de l'Institut d'études iraniennes de l'Université de la Sorbonne nouvelle, 8). Paris 1975.
- BLAŽEK 2000 = BLAŽEK, V., 'Indo-European "five"', *Indogermanische Forschungen* 105, 101–119
- BONFANTE 1939 = BONFANTE, G.: 'Études sur le tabou dans les langues indo-européennes', in *Mélanges de linguistiques offerts à Charles Bally sous les auspices de la Faculté des lettres de l'Université de Genève par des collègues, des confrères, des disciples reconnaissants*. Genève 1939, 195–207.

- BONFANTE 1958 = BONFANTE, G.: 'Sull'animismo delle parti del corpo in indoeuropeo', *Ricerche linguistiche* IV (1958), 19–28.
- BORĀZJĀNI 2003 = BORĀZJĀNI, T.: *Sir-i dar guyeš-e dašttestāni*. Širāz 1382/2003.
- BOŠRĀ 2002 = BOŠRĀ, M.: *Han.gi i-sə, han-gi ni-yə. Ketābi dar čistān-e «masalə»-e gilaki*. Rašt 1381/2002.
- BOYCE 1954 = BOYCE, M.: *The Manichaean Hymn-Cycles in Parthian*. (London Oriental Series 3). London – New York – Toronto 1954.
- BRACCHI 2009 = BRACCHI, R.: *Nomi e volti della paura nelle valli dell'Adda e della Mera*. Tübingen 2009.
- BRAY 1934 = BRAY, D.: *The Brāhūi language*. Part II: *The Brāhūi problem*. Part III: *Etymological vocabulary*. Delhi 1934.
- BROWN 2005 = BROWN, C.: '130: Finger and hand', in HASPELMATH, M. – DRYER, M. S. – GIL, D. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford 2005, 526–529.
- BROWN – WITKOWSKI 1981 = BROWN, C. H. – WITKOWSKI, S. R.: 'Figurative language in a universalist perspective', *American Ethnologist* 8 (1981), 596–615.
- BUCK 1949 = BUCK, C. D.: *A dictionary of selected synonyms in the principal Indo-European languages. A contribution to the history of the ideas*. Chicago 1949 [repr. 1988].
- BURNOUF 1845 = BURNOUF, M. E.: 'Études sur la langue et sur les textes zends. IV: Le dieu Homa (suite)', *Journal Asiatique* 1845, 249–308.
- BURROW – EMENEAU 1984 = BURROW, T. – EMENEAU, M. B.: *A Dravidian etymological dictionary*. Oxford<sup>2</sup> 1984.
- CABOLOV 1976 = CABOLOV, R. L.: *Očerk istoričeskoj fonetiki kurdsogo jazyka*. Moskva 1976.
- CABOLOV 2001 = CABOLOV, R. L.: *Ėtimologičeskij slovar' kurdsogo jazyka*. Moskva 2001.
- CHANTRAINE 1980 = CHANTRAINE, P.: *Dictionnaire étymologique de la langue grecque. Histoire des mots*. Paris 1980 [2<sup>nd</sup> ed. 1999].
- CHEBEL 1995 = CHEBEL, M.: *Dictionnaire des symboles musulmans. Rites, mystique et civilization*. Paris 1995.
- CHEBEL 1999 = CHEBEL, M.: *Le Corps en Islam*. Paris 1999 [first ed. 1984].
- CHODŹKO 1842 = CHODŹKO, A.: *Specimens of the popular poetry of Persia as found in the adventures and improvisations of Kurroglou, the bandit-minstrel of Northern Persia and in the songs of the people inhabiting the shores of the Caspian Sea, orally collected and translated with philological and historical notes by A. Chodzko*. London 1842 [repr. New York 1971].
- CHEUNG 2005 = CHEUNG, J.: Review of MORGENSTIERNE 2003, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 68 (2005), 127–129.
- CHEUNG 2007 = CHEUNG, J.: *Etymological dictionary of the Iranian verb*. (Leiden Indo-European Etymological Dictionary Series 2). Leiden – Boston 2007.
- CHRISTENSEN 1930 = CHRISTENSEN, A.: *Contribution à la dialectologie iranienne I. Dialecte gیلکی de Recht, dialectes de Färizānd, de Yaran et de Natanz*.

- (Det Kgl. Danske Videnskabernes Selskab. Historisk-filologiske Meddelelser XVII, 2). København 1930.
- CHRISTENSEN – BARR 1939 = CHRISTENSEN, A.: *Iranische Dialektaufzeichnungen aus dem Nachlaß von F. C. Andreas. Zusammen mit K. Barr und W. Henning bearbeitet und herausgegeben von A. Christensen. Erster Teil: Sivândî, Yâzdî und Sôî, bearbeitet von A. Christensen. Kurdische Dialekte, bearbeitet von Kaj Barr.* (Abhandlungen der Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. Philologisch-historische Klasse III, 11). Berlin 1939.
- CHYET 2003 = CHYET, M. L.: *Kurdish-English dictionary / Ferhenga Kurmancî-Inglîzî.* (Yale Language Series). Yale 2003.
- CIPRIANO 1998 = CIPRIANO, P.: *La labiovelare iranica. Dalle sue origini indoeuropee agli sviluppi attuali.* (Biblioteca di ricerche linguistiche e filologiche 48). Viterbo – Roma 1998.
- COLETTI 1981 = COLETTI, A.: *Baluchi of Mirjave (Iran). Liku couplets.* Roma 1981.
- COLLETT 1983 = COLLETT, N. A.: *A grammar, phrase book and vocabulary of Baluchi (as spoken in the Sultanate of Oman).* Abingdon 1983.
- CREVATIN 1978 = CREVATIN, F.: ‘Due problemi di storia linguistica ariana’, *Incontri linguistici* 4 (1978), 7-30.
- DĀDMĀN 1976 = DĀDMĀN, N.: *Dastur-e zabān va tatavvor va farhang-e lahje-ye Esfāhān.* Esfāhān 1355/1976.
- DAMES 1891 = DAMES, M. L.: *A text book of the Balochi language, consisting of miscellaneous stories, legends, poems and a Balochi-English vocabulary.* Lahore 1891.
- DĀNEŠGAR 1995 = DĀNEŠGAR, A.: *Farhang-e vāzehā-ye rāyej-e Turbat Haydarie.* Mašhad 1374/1995.
- DARMEŠTER 1880 = DARMEŠTER, J.: *The Zend-Avesta. Part I. The Vendīdād.* (The Sacred Book of the East 4). Oxford 1880.
- DARMEŠTER 1883 = DARMEŠTER, J.: *The Zend-Avesta. Part II. The Sīrōzahs, Yasts and Nyāyis.* (The Sacred Book of the East 23). Oxford 1883.
- DARUDIĀN 1986 = DARUDIĀN, V.: ‘Guyeš-e Naqusān’, *Farhang-e Irānzamin* 26 (1365/1986), 78–108.
- DARVIŠĪĀN 1996 = DARVIŠĪĀN, A. A.: *Farhang-e kordi-e kermānšāhi: kordi-fārsi.* Tehrān 1375/1996.
- DE CHIARA 2008 = DE CHIARA, M.: *Studi sul lessico e sulla fonetica della lingua pashto.* PhD thesis. Università degli Studi di Napoli “L’Orientale” 2008.
- DEETERS – KNOBLOCH 1981 = DEETERS, G. – KNOBLOCH, J.: ‘Ein südossetischer Text (Aul wachfānam)’, in *Monumentum Morgensterne* I. (Acta Iranica 21. Deuxième série. Hommages et opera minora VII). Leiden 1981, 99–102.
- DEGENER 1989 = DEGENER, A.: *Khotanische Suffixe.* (Alt- und neu-indische Studien 39). Stuttgart 1989.
- DEGHAN 1970 = DEGHAN, I.: ‘The Persian dialect of Āvarzamān’, *Journal of Near Eastern Studies* 29 (1970), 259–272.
- DEHQĀNI 1998 = DEHQĀNI, E. N.: *Barresi-ye guyeš-e Jiroft va Kahnuj.* Kermān 1377/1998.

- DEHXODĀ 1946-1981 = DEHXODĀ, A. A.: *Loyātnāme*. Tehrān 1325/1946 – 1360/1981.
- DEYHIM 2005 = DEYHIM, G.: *Barresi-e xorde-ye guyešhā-ye mantaqe-ye Qasrān be enzemām-e vāženāme-ye qasrāni*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 88). Tehrān 1384/2005.
- DOERFER 1967 = DOERFER, G.: *Türkische Lehnwörter im Tadschikischen*. (Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes 37, 3). Wiesbaden 1967.
- DOERFER – HESCHE 1993 = DOERFER, G. – HESCHE, W.: *Chorasantürkisch: Wörterlisten, Kurzgrammatiken, Indices*. (Turcologica 16). Wiesbaden 1993.
- DULLING 1973 = DULLING, G. K.: *The Hazaragi Dialect of Afghan Persian: a preliminary study*. (Central Asian Monograph 1). London 1973.
- DURKIN-MEISTERERNST 2004 = DURKIN-MEISTERERNST, D.: *Dictionary of Manichaean Middle Persian and Parthian*. (Corpus Fontium Manichaeorum. Dictionary of Manichaean Texts III. Texts from Central Asia and China, part 1). Turnhout 2004.
- EBELING 1957 = EBELING, E.: ‘Finger’, in *Reallexikon der Assyriologie*, 3. Leipzig – Berlin 1957, 66.
- EBRĀHIMPUR 1994a = EBRĀHIMPUR, M. T.: *Vāženāme-ye kordi-fārsi*. Tehrān 1373/1994.
- EBRĀHIMPUR 1994b = EBRĀHIMPUR, M. T.: *Vāženāme-ye fārsi-kordi*. Tehrān 1373/1994.
- ÉDEL’MAN 1971 = ÉDEL’MAN, D. I.: ‘*Yazguljamsko-russkij slovar*’. Moskva 1971.
- EDELMAN 1999 = EDELMAN, D. I.: ‘On the history of non-decimal systems and their elements in numerals of Aryan languages’, in GVOZDANOVIC, J. (ed.), *Numeral types and changes worldwide*. (Trends in linguistics. Studies and monographs 118). Berlin 1999, 221-242.
- EILERS 1957 = EILERS, W.: ‘Akkad. *kaspu* „Silber, Geld“ und Sinnverwandtes’, *Welt des Orients* 2/4 (1957), 322–337.
- EILERS 1970 = EILERS, W.: ‘Die Namen der Kuschan-Könige’, in TILAKASIRI, J. (ed.), *Añjali; papers on Indology and Buddhism, a felicitation volume presented to Oliver Hector de Alwis Wijesekera on his sixties birthday*. University of Ceylon 1970, 112–127.
- EILERS 1974 = EILERS, W.: ‘Herd und Feuerstätte in Iran’, in MAYRHOFER, M. (ed.), *Antiquitates Indogermanicae. Studien zur indogermanischen Altertumskunde und zur Sprach- und Kulturgeschichte der indogermanischen Völker. Gedenkschrift für Hermann Güntert für 25. Wiederkehr seines Todestages am 23. April 1973*. (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft 12). Innsbruck 1974, 307–338.
- EILERS 1976 = EILERS, W.: *Die Mundart von Chunsar*. [...] *Unter Mitarbeit von Ulrich SCHAPKA*. (Westiranische Mundarten aus der Sammlung Wilhelm Eilers I). Wiesbaden 1976.
- EILERS 1979 = EILERS, W.: *Die Mundart von Gāz*. [...] *Unter Mitarbeit von Ulrich SCHAPKA*. (Westiranische Mundarten aus der Sammlung Wilhelm Eilers II). 2 voll. Wiesbaden 1979.
- EILERS 1988 = EILERS, W.: *Die Mundart von Sīvānd*. (Westiranische Mundarten aus der Sammlung Wilhelm Eilers III). Stuttgart 1988.
- EILERS 1990 = EILERS, W.: ‘Kūhpāye, das alte Vīr, und seine Mundart’, *Bulletin of the Asia Institute* 4 (1990), 217–229.

- ELFENBEIN 1963 = ELFENBEIN, J.: *A vocabulary of Marw Baluchi*. (Istituto Universitario Orientale di Napoli. Quaderni della sezione linguistica degli Annali 2). Naples 1963.
- ELFENBEIN 1967 = ELFENBEIN, J.: “Laṇḍa, Zor Wəla! Waṇecī”, *Archiv Orientalní* 35 (1967), 563–606.
- ELFENBEIN 1983a = ELFENBEIN, J.: *A Baluchi Miscellanea of Erotica and Poetry: Codex Oriental Additional 24048 of the British Library*, Suppl. n. 35 agli Annali dell’Istituto Universitario Orientale di Napoli 43 (1983), fasc. 2. Napoli 1983.
- ELFENBEIN 1983b = ELFENBEIN, J.: ‘A Brahui supplementary vocabulary’, *Indo-Iranian Journal* 25 (1983), 191–209.
- ELFENBEIN 1984 = ELFENBEIN, J. H.: ‘The Wanetsi Connection, Part II: Glossary’, *Journal of the Royal Asiatic Society* 1984, 229–241.
- ELFENBEIN 1990 = ELFENBEIN, J.: *An Anthology of Classical and Modern Balochi Literature*. Vol. I: *Anthology*, Vol. II: *Glossary*. Wiesbaden 1990.
- ELFENBEIN 1992 = ELFENBEIN, J.: ‘Measurement of time and space in Balochi’, *Studia Iranica* 21 (1992), 247–254.
- EMĀM 2000 = EMĀM (AHVĀZI), M.: *Čistān-nāme-ye dezfuli*. Moqaddame: *Nazari be adabiāt-e ʿāme-ye Irān*, by ʿA. BOLUKBAŠI. (Farhang va mardom 4). Tehrān 1379/2000.
- EMENEAU – BURROW 1962 = EMENEAU, M. B. – BURROW, T.: *Dravidian borrowings from Indo-Aryan*. (University of California Publications in Linguistics 26). Berkeley – Los Angeles 1962.
- EMMERICK 1968 = EMMERICK, R. E.: *Saka grammatical studies*. (London Oriental Series 20). London 1968.
- EMMERICK 1982 = EMMERICK, R. E.: ‘*tūla* ‘tree, shrub’’, in EMMERICK, R. E. – SKJÆRVØ, P. O., *Studies in the vocabulary of Khotanese I*. (Sitzungsberichte der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Klasse, 401 / Veröffentlichungen der Iranischen Kommission 12). Wien 1982, 51.
- EMMERICK 1993 = EMMERICK, R. E.: “‘Boys’ and ‘Girls’ in Khotanese”, *Bulletin of the Asia Institute*, N.S. 7 (1993), 51–54 [= *Iranian studies in Honor of A. D. Bivar*, ed. by C. A. BROMBERG].
- EQTEDĀRI 1951 = EQTEDĀRI, A.: ‘Masalhā-ye lārestāni’, *Farhang-e Irānzamin*, 30/2 (1330/1951), 233–253.
- EQTEDĀRI 1955 = EQTEDĀRI, A.: *Farhang-e lārestāni*. Tehrān 1334/1955.
- EQTEDĀRI 1963 = EQTEDĀRI, A.: ‘Lahje-ye fišarvi’, *Farhang-e Irānzamin* 11 (1342/1963), 71–91.
- ERDAL 1981 = ERDAL, M.: ‘Les doigts coupables des Turcs’, in DE SIVERS 1981, 121–126.
- FARAHVAŠI 1976 = FARAHVAŠI, B.: *Vāženāme-ye xuri*. (Entešārāt-e vezārat-e farhang va honar. Markaz-e mardomšenāsi-ye Irān 12). Tehrān 2535/1976.
- FARĀMARZI 1984 = FARĀMARZI, H.: *Farhang-e Farāmarzān*. Tehrān 1363/1984.
- FARHĀDI 1955 = FARHĀDI, A.: *Le persan parlé en Afghanistan. Grammaire du Kāboli, accompagnée d’un recueil de quatrains populaires de la région de Kābol*. Paris 1955.

- FARISOV 1957 = FARISOV, I. O. : *Russko-kurdskij slovar'*. Moskva 1957.
- FARZPUR MAČIĀNI 1954–1955 = FARZPUR MAČIĀNI, M. : 'Zabān va farhang-e Māčīān', *Naš-rie-ye Dāneškade-ye adabiāt-e Tabriz* 16/3 (1343/1954), 277–296, 16/4, 451–470; 17/1 (1344/1955), 109–128; 17/2, 261–284.
- FATTAH 2000 = FATTAH, I. K.: *Les dialectes kurdes méridionaux. Étude linguistique et dialectologique*. (Acta Iranica 37). Lovanii 2000.
- FĀZELI 2004 = FĀZELI, M. T.: *Farhang-e guyeš-e šuštari. Rišešenāsi va moqāyese bā fārsi va guyešhā-ye irāni. Zarb-o-masalhā, nemunehā, vāženāme*. Tehrān 1383/2004.
- FILIPPONE 1995 = FILIPPONE, E.: *The "pupil of the eye" in the Iranian languages*. (Etnolinguistica dell'area iranica 5). Napoli 1995.
- FILIPPONE 1996 = FILIPPONE, E.: *Spatial models and locative expressions in Baluchi*. (Baluchistan Monograph Series IV). Naples 1996.
- FILIPPONE 2000–2003 = FILIPPONE, E.: 'The fingers' names in Balochi', *Balochistan Studies*, 8–10 (2000–2003), 59–89.
- FILIPPONE 2006 = FILIPPONE, E.: 'The Body and the landscape. Metaphorical strategies in the lexicon of the Iranian languages', in PANAINO, A. – ZIPOLI, R. (eds.), *Proceedings of the 5th Conference of the Societas Iranologica Europaea held in Ravenna, 6–11 October 2003*. Vol. II. *Classical & contemporary Iranian studies*. Milano 2006, 365–389.
- FLEURIOT 1981 = FLEURIOT, L.: 'La main et les doigts dans les langues celtiques', in DE SIVERS 1981, 135–139.
- FOWLER – FOWLER 1919 = FOWLER, H. W. – FOWLER, F. G., *The Concise Oxford Dictionary of Current English*. Adapted by H. W. FOWLER and F. G. FOWLER, authors of 'The King's English' from *The Oxford Dictionary*. Oxford 1919.
- FRYE 1949 = FRYE, R.N.: 'Report on a trip to Iran in the summer of 1948', *Oriens* 2 (1949), 204–215.
- GARUSIN 1991 = GARUSIN, H.: *Vāženāme-ye hamadāni*. Hamadān 1370/1991.
- GAUTHIOT 1916 = GAUTHIOT, M. R.: 'Notes sur le yazgoulami, dialecte iranien des confins du Pamir', *Journal Asiatique* (1916), 239–270.
- GEIGER 1890–1891 = GEIGER, W.: *Etymologie des Balūčī*. (Abhandlungen der königlichen bayerischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-philologische Classe, 19,1). München 1890–1891.
- GERSHEVITCH 1959 = GERSHEVITCH, I.: *The Avestan Hymn to Mithra. With an introduction, translation and commentary*. (University of Cambridge – Oriental Publication 4). Cambridge 1959. [repr. 1967].
- GERSHEVITCH 1964a = GERSHEVITCH, I.: 'Iranian chronological adverbs', in *Indo-Iranica. Mélanges présentés à Georg Morgenstierne, à l'occasion de son soixante-dixième anniversaire*. Wiesbaden 1964, 78–88.
- GERSHEVITCH 1964b = GERSHEVITCH, I.: 'Dialect Variation in early Persian', *Transactions of the Philological Society* 1964 [1965], 1–29.
- GERSHEVITCH 1996 = GERSHEVITCH, I.: 'A helping hand from Central Asia', in *Convegno Internazionale sul Tema La Persia e l'Asia Centrale da Alessandro al X secolo*. (Roma, 9–12 novembre 1994). (Atti dei Convegni Lincei 127). Roma 1996, 49–75.



- GHARIB 1995 = GHARIB, B.: *Sogdian Dictionary. Sogdian-Persian-English*. Tehrān 1995.
- GIGNOUX 1984 = GIGNOUX, Ph.: *Le livre d'Ardā Vīrāz. Transliteration, transcription et traduction du texte pehlevi*. (Bibliothèque iranienne 30 – Cahier 14). Paris 1984.
- GIGNOUX – TAFAZZOLI 1993 = GIGNOUX, Ph. – TAFAZZOLI, A., *Anthologie de Zādspram: édition critique du texte pehlevi*. (Studia Iranica – Cahier 13). Paris 1993.
- GILBERTSON 1925 = GILBERTSON, G. W.: *English-Balochi colloquial dictionary*. Hertford 1925.
- GILBERTSON 1932 = GILBERTSON, G. W.: *The Pakkhto idiom. A dictionary*. By [...] assisted by Ārif Ullah Yūsufzai, Mahmūd Afrīdī, Alī Akbar Khān Qandahārī. 2 voll. Hertford 1932.
- GIPPERT 2009 = GIPPERT, J.: 'An etymological trifle', in SUNDERMANN, W. – HINTZE, A. – DE BLOIS, F. (eds.), *Exegisti monumenta. Festschrift in honour of Nicholas Sims-Williams*. (Iranica 17). Wiesbaden 2009, 127–140.
- GNERRE 1995 = GNERRE, M.: 'All'origine dei numerali: conteggiando la numeralità', in *Atti del Convegno su «Numeri e istanze di numerazione tra preistoria e protostoria linguistica del mondo antico» (Napoli, 1–2 dicembre 1995)*. = *AION. Annali del Dipartimento del Mondo Classico e del Mediterraneo Antico – Sezione linguistica* 17 (1995), 121–159.
- GOODELL 1979 = GOODELL, G.: 'Bird lore in Southwestern Iran', *Asian Folklore Studies* 32/2 (1979), 131–153.
- GRIERSON 1921 = GRIERSON, G. A.: *Specimens of languages of the Eranian family*. (Linguistic Survey of India 10). Calcutta 1921.
- GRONDELAERS – GEERAERTS 2003 = GRONDELAERS, S. – GEERAERTS, D.: 'Towards a pragmatic model of cognitive onomasiology', in CUICKENS, H. – DIRVEN, R. – TAYLOR, J. R., *Cognitive approaches to lexical semantics*. Berlin – New York 2003, 67–92.
- GRJUNBERG 1963 = GRJUNBERG, A. L.: *Jazyk severoazerbajdžanskix tatov*. Leningrad 1963.
- GRJUNBERG 1972 = GRJUNBERG, A. L.: *Jazyki vostočnogo Gindukuša. Mundžanskij jazyk. Teksty. Slovar'. Grammatičeskij očerk*. Leningrad 1972.
- GRJUNBERG – STEBLIN-KAMENSKIJ 1976 = GRJUNBERG, A. L. – STEBLIN-KAMENSKIJ, I. M.: *Jazyki vostočnogo Gindukuša. Vaxanskij jazyk. Teksty, slovar', grammatičeskij očerk*. Moskva 1976.
- HADANK 1930 = HADANK, K.: *Mundarten der Gūrān, besonders das Kāndülāi, Auramānī und Bādschālānī*. (Kurdisch-persische Forschungen: Ergebnisse einer von 1901 bis 1903 und 1906 bis 1907 in Persien und der asiatische Türkei ausgeführten Forschungsreise von Oskar Mann. Abt. 3 (Nordwestiranisch), 2). Berlin 1930.
- HADANK 1932 = HADANK, K.: *Mundarten der Zāzā, hauptsächlich aus Siwerek and Kor*. (Kurdisch-persische Forschungen: Ergebnisse einer von 1901 bis 1903 und 1906 bis 1907 in Persien und der asiatische Türkei ausgeführten Forschungsreise von Oskar Mann. Abt. 3 (Nordwestiranisch), 4). Berlin 1932.
- HAIM 1992a = HAIM, S.: *Farhang-e bozorg-e fārsi-angli*. Tehrān 1371/1992.

- HAIM 1992b = HAIM, S.: *Farhang-e bozorg-e englisi-fārsi*. Tehrān 1371/1992.
- HAKIM 1996 = HAKIM, H.: *Dictionnaire fondamental kurde-français. Dialecte sorani*. (Dictionnaires L&M Langues O<sup>o</sup>). Paris 1996.
- HAKIM – GAUTIER 1993 = HAKIM, H. – GAUTIER, G.: *Dictionnaire français-kurde*. Paris 1993.
- HAMIDI 2001 = HAMIDI, J.: *Farhangnāme-ye Bušehr*. Tehrān 1380/2001.
- HASURI 1964 = HASURI, <sup>o</sup>A.: *Gozāreš-e gūyešhā-ye lori*. (Zabān va farhang-e Irān 28). Tehrān 1343/1964.
- HAŽĀR 1990 = HAŽĀR: *Farhang-e kordi-fārsi*. Tehrān 1369/1990.
- HEJĀZI KENĀRI 1995 = HEJĀZI KENĀRI, H.: *Vāženāme-ye māzandarāni va rišehā-ye ānhā*. Tehrān 1374/1995.
- HENNING 1937 = HENNING, W. B., ‘A list of Middle Persian and Parthian words’, *Bulletin of the School of Oriental Studies* 9 (1937), 79–92 [= HENNING 1977, I, 559–572].
- HENNING 1939 = HENNING, W. B.: ‘Sogdian loan-words in New Persian’, *Bulletin of the School of Oriental Studies* 10 (1939), 93–106. [= HENNING 1977, I, 639–652].
- HENNING 1942 = HENNING, W. B.: ‘An astronomical chapter of the Bundahishn’, *Journal of the Royal Asiatic Society* (1942), 229–248. [= HENNING 1977, II, 95–114].
- HENNING 1945 = HENNING, W. B.: ‘Sogdian tales’, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 11, 3 (1945), 465–487. [= HENNING 1977, II, 169–191].
- HENNING 1948 = HENNING, W. B.: ‘Oktō(u)’, *Transactions of the Philological Society* (1948), 69. [= HENNING 1977, II, 347].
- HENNING 1954 = HENNING, W. B.: ‘The ancient language of Azerbaijan’, *Transactions of the Philological Society* (1954), 157–177. [= HENNING 1977, II, 457–477].
- HENNING 1956 = HENNING, W. B.: ‘The Khwarezmian language’, in *Zeki Velidi Togan'a Armağan / Symbolae in Honorem Z. V. Togan*. Istanbul 1950–1955. Istanbul 1956, 421–436. [= HENNING 1977, II, 485–500].
- HENNING 1958 = HENNING, W. B.: ‘Mitteliranisch’, in SPULER, B. (ed.), *Handbuch der Orientalistik. I, IV, 1. Linguistik*. Leiden – Köln 1958, 20–129.
- HENNING 1965 = HENNING, W. B.: ‘Surkh Kotal und Kaniška’, *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* (1965), 75–87. [= HENNING 1977, II, 631–643].
- HENNING 1977 = HENNING, W. B.: *Selected Papers*, I. (Acta Iranica 14. Deuxième série. Hommages et opera minora V). II. (Acta Iranica 15. Deuxième série. Hommages et opera minora VI). Téhéran-Liège 1977.
- HETU RAM 1898 = HETU RAM, R. B.: *Translation of the Bilochi-nama compiled by Rai Bahadur HETU RAM*. (transl. revised by J. McC DOUIE). Lahore 1898.
- HINTON – NICHOLS – OHALA 1994 = HINTON, L. – NICHOLS, J. – OHALA, J. (eds.): *Sound symbolism*. Cambridge 1995.
- HINTZE 1994 = HINTZE, A.: *Der Zamyād-Yašt. Edition, Übersetzung, Kommentar*. (Beiträge zur Iranistik 15). Wiesbaden 1994.
- HOMĀYUN 1992a = HOMĀYUN, S.: *Farhang-e mardom-e Sarvestān*. Tehrān 1371/1992.
- HOMĀYUN 1992b = HOMĀYUN, H.: *Gūyeš-e aftari*. (Mo<sup>o</sup>’assese-ye motāle<sup>o</sup>’āt va tahqīqāt-e farhangi 659). Tehrān 1371/1992.

- HOMĀYUN 2004 = HOMĀYUN, H.: *Guyeš-e Kalimiān-e Yazd (yek guyeš-e irāni)*. Tehrān 1383/2004.
- HOPTAM 2000 = HOPTAM, A.: 'Finger and some other *f*- and *fl*-words', *North-Western European Language Evolution* 36 (2000), 77–91.
- HORN 1893 = Horn, P.: *Grundriss der neupersischen Etymologie*. (Sammlung indogermanischer Wörterbücher IV). Strassburg 1893. [repr. 1988].
- HORN 1898–1901 = HORN, P.: 'IV. Neupersische Schriftsprache', in GEIGER, W. – KUHN, E., *Grundriss der iranischen Philologie*, I/2. Erster Abschnitt: Sprachgeschichte II. Strassburg 1898–1901, 1–200. [repr. 1974].
- HOROWITZ 1992 = HOROWITZ, F. E.: 'On the Proto-Indo-European etymon for 'hand'', *Word* 43/3 (1992), 411–419.
- HÜBSCHMANN 1895 = HÜBSCHMANN, H., *Persische Studien*. Strassburg 1895.
- HÜBSCHMANN 1897 = HÜBSCHMANN, H., *Armenische Grammatik*. I. Theil. *Armenische Etimologie*. (Bibliothek indogermanischer Grammatiken 6). Leipzig 1897. [repr. 1992].
- HUMBACH – ICHAPORIA 1998 = HUMBACH, H. – ICHAPORIA, P. R.: *Zamyād Yasht. Yasht 19 of the Younger Avesta. Text, translation, commentary*. Wiesbaden 1998.
- IZADPANĀH 1989 = IZADPANĀH, H.: *Farhang-e lakki*. Tehrān 1368/1989.
- IZADPANĀH 2001 = IZADPANĀH, H.: *Farhang-e lori*. (Entešārat-e Asātīr 320). Tehrān 1380/2001 [1<sup>st</sup> ed. 1343/1964].
- JABA – JUSTI 1879 = JABA, A.: *Dictionnaire kurde-français*, publié [...] par [...] F. JUSTI. St.-Pétersbourg 1879.
- JA<sup>č</sup>FARI DEHAQI 2002 = JA<sup>č</sup>FARI DEHAQI, M.: 'Guyeš-e Gurkāni', in REZĀI BĀĜBIDI, H. (ed.), *Majmu'e-ye maqālāt-e naxostin hamandīši-e guyeššenāsi-e Irān. 9 tā 11 Ordibehešt. Goruh-e guyeššenāsi*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 24). Tehrān 1381/2002, 143–157.
- JAMASP-ASA 1985 = JAMASP-ASA, K. M.: 'On the *Drōn* in Zoroastrianism', in *Papers in honour of Professor Mary Boyce*, I. (Acta Iranica 24. Deuxième série. Hommages et opera minora X). Leiden 1985, 335–356.
- JAMASPI – HAUG 1867 = JAMASPI, H., *An Old Zand-Pahlavi glossary* (revised with notes and introduction by M. HAUG). Bombay – London 1867.
- JUKES 1961 = JUKES, A.: *Dictionary of the Jatki or Western Panjābi language*. Delhi 1961. [1<sup>st</sup> ed. 1900].
- JUSUPOVA 1985 = JUSUPOVA, Z. A.: *Sulejmanijskij dialekt kurdsckogo jazyka*. (Jazyki narodov Azii i Afriki). Moskva 1985.
- KALAKI 1973 = KALAKI, B.: 'Guyeš-e Baxtiārihā: dehkade-ye Pāgač', *Honar-o-mardom* 134 (1352/1973), 44–47; 64–68.
- KALBĀSI 1983 = KALBĀSI, I.: *Guyeš-e kordi-e Mahābād*. (Mo'assese-ye motāle'āt va taḥqiqāt-e farhangī 513). Tehrān 1362/1983.
- KALBĀSI 1991 = KALBĀSI, I.: *Fārsi-e Esfahān*. (Mo'assese-ye motāle'āt va taḥqiqāt-e farhangī 648). Tehrān 1370/1991.
- KALBĀSI 1994 = KALBĀSI, I.: *Guyeš-e kelimiān-e Esfahān (yek guyeš-e irāni)*. (Pežu-hešgāh-e 'olom-e ensāni va motāle'āt-e farhangī 762). Tehrān 1373/1994.
- KALBĀSI 1995 = KALBĀSI, I.: *Fārsi-e Irān va Tājikestān (yek barresi-e moqābele)*. Tehrān 1374/1995.

- KALBĀSI 1997 = KALBĀSI, I.: *Guyeš-e Kelārdašt (Rudbārak)*. (Pežuhešgāh-e °olum-e ensāni va motāleʿāt-e farhangī). Tehrān 1376/1997.
- KAMIOKA – YAMADA 1979 = KAMIOKA, K. – YAMADA, M.: *Lāri basic vocabulary*. (Lārestāni Studies 1). Tokyo 1979.
- KAMIOKA – RAHBAR – HAMIDI 1986 = KAMIOKA, K. – RAHBAR, A. – HAMIDI, A. A.: *Comparative basic vocabulary of Khonjī and Lāri*. (Lārestāni Studies 2). Tokyo 1986.
- KANGA 1909 = KANGA, K. E.: *English-Avesta dictionary*. Bombay 1909.
- KAPADIA 1953 = KAPADIA, D. D.: *Glossary of Pahlavi Vendidad*. Bombay 1953.
- KARAMŠOEV 1988 – 1991 – 1999 = KARAMŠOEV, D.: *Šugnansko-russkij slovarʹ*. Moskva. I, 1988. II, 1991. III, 1999.
- KARBĀSI RĀVARI 1987 = KARBĀSI RĀVARI, °A.: *Farhang-e mardom-e Rāvar*. (Bonīād-e Nišābur 17). Tehrān 1366.
- KĀRENG 1954 = KĀRENG, °A.: *Tāti va Harzani. Do lahje az zabān-e bāstān-e Āzerbāijān*. Tabriz 1333/1954.
- KELLENS 1989 = KELLENS, J.: ‘Avestique’, in SCHMITT 1989, 32–55.
- KIEFFER 1979–1980 = KIEFFER, Ch. M.: ‘Études parāči. IVa. Le Lexique parāči: Glossaire’, *Studia Iranica* 8/1 (1979), 67–106; ‘Études parāči. IVb. Le Lexique parāči: Glossaire’, *Studia Iranica* 8/2 (1979), 245–267; ‘Études parāči. IVc. Le Lexique parāči: Glossaire’, *Studia Iranica* 9/1 (1980), 99–119; ‘Études parāči. IVd. Le Lexique parāči: Glossaire’, *Studia Iranica* 9/2 (1980), 233–306.
- KLINGENSCHMITT 1968 = KLINGENSCHMITT, G.: *Farhang-i ōīm. Edition und Kommentar*, Inaugural-Dissertation der Philosophischen Fakultät der Friedrich-Alexander-Universität zu Erlangen-Nürnberg 1968 (unpubl.).
- KORN 2005 = KORN, A.: *Towards a Historical Grammar of Balochi. Studies in Balochi Historical Phonology and Vocabulary*. (Beiträge zur Iranistik 26). Wiesbaden 2005.
- KOTWAL 1969 = KOTWAL, M. P. F.: *The Supplementary texts to the Šāyest nē-šāyest*. København 1969.
- KOTWAL – KREYENBROEK 1995 = KOTWAL, F. M. – KREYENBROEK, Ph. G.: *The Hērbedestān and Nērangestān. Volume II. Nērangestān, Fragard 1*, edited and translated by Firoze M. KOTWAL and Philip G. KREYENBROEK with contributions by J. R. RUSSELL. (Studia Iranica – Cahier 16). Paris 1995.
- KRAHNKE 1976 = KRAHNKE, K. J.: *Linguistic relationships in Central Iran*, PhD thesis University of Michigan 1976.
- KUMAMOTO 1987a = KUMAMOTO, H.: ‘tcamgalai ‘his elbows’’, in EMMERICK, R. E. – SKJÆRVØ, P. O., *Studies in the Vocabulary of Khotanese II*. (Sitzungsberichte der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Klasse, 458 / Veröffentlichungen der Iranischen Kommission 17). Wien 1987, 48–49.
- KUMAMOTO 1987b = KUMAMOTO, H.: ‘\*hagaiṣṭa ‘information’’, in EMMERICK, R. E. – SKJÆRVØ, P. O., *Studies in the Vocabulary of Khotanese II*. (Sitzungsberichte der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Klasse, 458 / Veröffentlichungen der Iranischen Kommission 17). Wien 1987, 151–154.

- KURDOEV 1957 = KURDOEV, K. K.: *Grammatika kurdsckogo jazyka (kurmandži)*. Moskva – Leningrad 1957.
- KURDOEV 1960 = KURDOEV, K. K.: *Kurdscko-russckij slovar'*. Moskva 1960.
- KURDOEV – JUSUPOVA 1983 = KURDOEV, K. K. – JUSUPOVA, Z.A.: *Kurdscko-russckij slovar' (Sorani)*. Moskva 1983.
- LAMBTON 1938 = LAMBTON, A. K. S.: *Three Persian Dialects*. London 1938.
- LAM<sup>Ĉ</sup>E 1970 = LAM<sup>Ĉ</sup>E, M.: *Farhang-e <sup>ĉ</sup>amiāne-ye <sup>ĉ</sup>ašāyer-e Boyer-Ahmadi va Kuhgiluye*. Tehrān 1349/1970.
- LANDI 2000 = LANDI, M.: 'Su una procedura iniziale di computo nell'albanese: mano = cinque', *AIQN. Annali del Dipartimento di Studi del Mondo Classico e del Mediterraneo Antico – Sezione linguistica* 22 (2000), 185–197.
- LANE 1968 = LANE, E. W.: *An Arabic-English Lexicon*. Beirut 1968.
- LAZARD 1956 = LAZARD, G.: 'Caractères distinctifs de la langue tadjik', *Bulletin de la Société de Linguistique de Paris* 52 (1956), 117–186.
- LAZARD 1963 = LAZARD, G.: *La langue des plus anciens monuments de la prose persane*. (Études linguistiques 2). Paris 1963.
- LAZARD 1979 = LAZARD, G.: 'Glossaire Māsulei', *Studia Iranica* 8 (1979), 269–275.
- LAZARD 1990a = LAZARD, G.: *Dictionnaire persan-français*, par [...], avec l'assistance de Mehdi GHAVAM-NEJAD. Leiden/Téhéran 1990.
- LAZARD 1990b = LAZARD, G.: 'Le dialect de Rudbār (Gilān)', in *Iranica Varia. Papers in honour of Prof. E. Yarshater*. (Acta Iranica 30. Troisième série. Textes et mémoires XVI). Leiden 1990, 11–23.
- LECOQ 1979 = LECOQ, P.: *Le dialect de Sivand*. (Beiträge zur Iranistik 10). Wiesbaden 1979.
- LECOQ 1989a = LECOQ, P.: 'Les dialectes caspiens et du nord-ouest', in SCHMITT 1989, 296–312.
- LECOQ 1989b = LECOQ, P.: 'Le classement des langues occidentales', in Ph. GIGNOUX – C.-H. de FOUCHÉCOUR, *Études irano-aryennes offertes à Gilbert Lazard*. (Studia Iranica – Cahier 7). Paris 1989, 247–264.
- LECOQ 2002 = LECOQ, P.: *Recherches sur les dialectes kermaniens (Iran central). Grammaire, textes, traductions et glossaires*. (Acta Iranica 39). Lovanii 2002.
- LENTZ 1933 = LENTZ, W.: *Pamir-Dialekte, I. Materialien zur Kenntnis der Schugni-Gruppe*. (Ergänzungshefte zur Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete der indogermanischen Sprachen 12). Göttingen 1933.
- LENTZ 1939 = LENTZ, W.: *Zeitrechnung in Nuristan und am Pamir*. (Abhandlungen der Preussischen Akademie der Wissenschaften, Jahrg. 1938, Philosophisch-Historische Klasse 7). Berlin 1939.
- LIDDEL – SCOTT 1996 = LIDDEL, H. G. – SCOTT, R.: *A Greek-English Lexicon*. Revised and augmented throughout by Sir H. STUART JONES with the assistance of R. MCKENZIE and with the cooperation of many scholars. With revised supplement. Oxford<sup>9</sup> 1996.
- LIRĀVI 2001 = LIRĀVI, A.: *Guyēš va adabiāt-e farhang-e mardom-e Lirāvi va Daylam*. Tehrān 1380/2001.

- LORIMER 1922 = LORIMER, D. L. R.: *The Phonology of the Bakhtiari, Badakhshani, and Madaghlashii Dialects of Modern Persian, with vocabularies.* (Prize Publication Fund 6). London 1922.
- LORIMER 1955 = LORIMER, D. L. R.: 'The popular verse of the Bakhtiāri of S.W. Persia – II. Specimens of Bakhtiāri verse', *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 17 (1955), 93–110.
- LORIMER 1958 = LORIMER, D. L. R.: *The Wakhi language 2. Vocabulary and index.* London 1958.
- LUCERI 2004 = LUCERI, I. A.: *Dizionario Kurdo-Italiano / Italiano-Kurdo.* Roma 2004
- MACKENZIE 1961 = MACKENZIE, D. N.: *Kurdish dialect studies I.* (London Oriental Series 9). London 1961.
- MACKENZIE 1966 = MACKENZIE, D. N.: *The dialect of Awroman (Hawrāmān-ī luhōn). Grammatical sketch, texts, and vocabulary.* (Historisk-filosofiske Skrifter udgivet af Det Kongelige Danske Videnskabernes Selskab 4, 3). København 1966.
- MACKENZIE 1971 = MACKENZIE, D. N.: *A concise Pahlavi dictionary.* London 1971.
- MAGGI 1997a = MAGGI, M.: *Pelliot Chinois 2928. A Khotanese love story.* (Serie Orientale Roma LXXX). Roma 1997.
- MAGGI 1997b = MAGGI, M.: 'cākṽaka- 'boy' [not 'as much' as *Dict.* 101b]', in R. E. EMMERICK – P. O. SKJÆRVØ, *Studies in the Vocabulary of Khotanese III.* (Sitzungsberichte der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Klasse, 651 / Veröffentlichungen der Iranischen Kommission 27). Wien 1997, 53–55.
- MAHMUDOV 2001 = MAHMUDOV, M.: 'Nazar-i be guyešhā-ye gunāgun-e tājiki', *Noma-i pažūhišgoh / Nāme-ye pežuhešgāh* 1 (2001), 43–47.
- MAJIDI 1975 = MAJIDI, M. R.: *Guyešhā-ye pirāmun-e Kāšān va Mahallāt.* (Entešārāt-e Farhangestān-e zabān-e Irān 12). Tehrān 1354/1975.
- MALEKZĀDE 2001 = MALEKZĀDE, M. J.: *Farhang-e Zarqān.* (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 8). Tehrān 1380/2001. (2<sup>nd</sup> ed.).
- MALEKZĀDE 2004 = MALEKZĀDE, M. J.: *Farhang-e masalhā, estelāhāt va kenāyāt-e āmiāne-ye Zarqān.* Tehrān 1383/2004.
- MANN 1909 = MANN, O.: *Die Tājik-Mundarten der Provinz Fārs.* (Kurdisch-persische Forschungen 1). Berlin 1909.
- MANN 1910 = MANN, O.: *Die Mundarten der Lur-Stämme im südwestlichen Persien.* (Kurdisch-persische Forschungen 2). Berlin 1910.
- MARĀŠI 2003 = MARĀŠI, A.: *Vāženāme-ye guyeš-e gilaki be enzemām-e estelāhāt va zarb-ol-masalhā-ye gilaki.* Rašt 1382/2003. (1<sup>st</sup> ed. 2535/1976).
- MAŠKUR 1978 = MAŠKUR, M. J.: *Farhang-e tatbiqi-e ʿarabi bā zabānhā-ye sāmi va irāni.* I. (Entešārāt-e bonyād-e farhang-e Irān 276. Zabānšenāsi-e irāni 12). II. (Entešārāt-e bonyād-e farhang-e Irān 277. Zabānšenāsi-e irāni 13). Tehrān 1357/1958.
- MAYER 1910 = MAYER, T. J. L.: *English-Biluchi dictionary.* Calcutta 1910.
- MAYRHOFER 1979 = MAYRHOFER, M.: *Iranisches Personennamenbuch I. Die altiranischen Namen.* (Sonderpublikation der Iranischen Kommission / Öster-

- reichische Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-Historische Klasse). Wien 1979.
- MAZDĀPUR 1990 = MAZDĀPUR, K.: *Šāyest nāšāyest. Matni be zabān-e pārsi-e miāne. (Pahlavi-e sāsāni)*. (Mo'assese-ye motāle'āt va tahqiqāt-e farhangī 620). Tehrān 1990/1369.
- MAZDĀPUR 1995 = MAZDĀPUR, K.: *Vāženāme-ye guyeš-e Behdinān-e šahr-e Yazd. Fārsi be guyeš bā mesāl. Jeld-e avval (ā – p)*. (Pežuhešgāh-e °olum-e ensāni va motāle'āt-e farhangī). Tehrān 1374/1995.
- MAZRA'ATI *et al.* 1995 = MAZRA'ATI, °A. – MAZRA'ATI, °A. – MAZRA'ATI, M.: *Farhang-e bizovoi (Abuzeyd Ābād-e Kāšān)*. Tehrān 1374/1995.
- MILITAREV – KOGAN 2000 = MILITAREV, A. – KOGAN, L.: *Semitic Etymological Dictionary. Vol. I. Anatomy of Man and Animals*. (Alter Orient und Altes Testament 278). Münster 2000.
- MILLER 1930 = MILLER, B. V.: *Talyškije teksty. Teksty, russkij perevod i talyšsko-russko-francuzskij slovar'*. Moskva 1930.
- MILLS 1887 = MILLS, L. H.: *The Zend-Avesta. Part III: The Yasna, Visparad, Āfrīnagān, Gāhs, and miscellaneous fragments*. Translated by L. H. MILLS. (The Sacred Books of the East 31). Oxford 1887. [repr. Delhi 1994]
- MIRZOZODA 2008 = MIRZOZODA, S.: *Farhang-i yaḡnobi-tojikī-anglisī / Yagnob-Tajik-English dictionary*. Dušanbe 2008.
- MIRZOZODA – QOSIMI 1995 = MIRZOZODA, S. – QOSIMI, M.: *Farhang-i zābon-i yaḡnobi*. Dušanbe 1374/1995.
- MIṬHĀ – SURAT 1970 = MIṬHĀ XĀN MARRI – SURAT XĀN: *Baločī-Urdū Luyāt*. Koetta 1970.
- MOHAMMADI XOMAK 2000 = MOHAMMADI XOMAK, J. (SAKĀI-E SISTĀNI): *Vāženāme-ye sakzi (Farhang-e loyāt-e sistāni)*. Tehrān 1379/2000.
- MOHTĀT n.d. = MOHTĀT, M. R.: *Simā-ye šahr-e Arāk. Jāme'ešenāsi-ye šahri*. N.p. n.d.
- MO'IN 1992 = MO'IN, M.: *Farhang-e fārsi (motavasset)*. 6 voll. Tehrān 1371/1992. (8<sup>th</sup> ed.).
- MOINFAR 1981 = MOINFAR, M. DJ.: 'La main et les doigts dans l'expression linguistique en persan', in DE SIVERS 1981, 223–231.
- MOKRI 1966 = MOKRI, M.: *La légende de Bīžan u Manīja, version populaire du Sud du Kurdistan en langue gouranie (Épisode du Shahnama, épopée iranienne)*. (Textes et études religieux, linguistiques et ethnographiques. Langue et civilization iraniennes 1). Paris 1966.
- MOKRI 2005 = MOKRI, M.: 'Esthétique et lexique du corps humain dans la littérature classique iranienne', *Journal Asiatique* 293/1 (2005), 245–356.
- MOLÉ 1993 = MOLÉ, M.: *La légende de Zoroastre selon les texts pehlevi*. (Travaux de l'Institut d'Études Iraniennes de l'Université de Paris 3). Paris 1993 (first ed. 1967).
- MONCHI-ZADEH 1990 = MONCHI-ZADEH, D.: *Wörter aus Xurāsān und ihre Herkunft*. (Acta Iranica 29. Troisième série. Textes et mémoires XV). Leiden 1990.
- MONIER-WILLIAMS 1899 = MONIER-WILLIAMS, M.: *A Sanskrit-English dictionary etymologically and philologically arranged with special reference to cognate Indo-European languages [...]* with the collaboration of E. LEUMANN, C. CAPPELLER and other scholars. Oxford 1899.

- MONTEIL 1954 = MONTEIL, V.: *Le persan contemporain. Textes et vocabulaires*. Paris 1954.
- MOQDAM 1949 = MOQDAM, M.: *Guyešhā-ye Vafs o Āštiān o Tafreš*. (Irān Kude 11). Tehrān 1318/1949.
- MORANO 2005 = MORANO, E.: 'Preparing the corpus of the Sogdian texts for the SOAS *Manichaean Dictionar Project*', in CERETI, C. G. – MAGGI, M. (eds.), *Middle Iranian Lexicography. Proceedings of the Conference held in Rome, 9–11 April 2001*. (Serie Orientale Roma XCVIII). Roma 2005, 215–223.
- MORGENSTIERNE 1927 = MORGENSTIERNE, G.: *An etymological vocabulary of Pashto*. (Skrifter utgitt av det Norske Videnskaps-Akademi i Oslo II, Historisk-filosofisk Klasse 1927, 3). Oslo 1929.
- MORGENSTIERNE 1929 = MORGENSTIERNE, G.: *Indo-Iranian frontier languages. Iranian Parachi and Ormuri*. (Instituttet for sammenlignende kulturforskning. Serie B: Skrifter XI). Oslo 1927.
- MORGENSTIERNE 1930 = MORGENSTIERNE, G.: 'The Waṇetsi dialect of Pashto', *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab* 4 (1930), 156–175.
- MORGENSTIERNE 1932a = MORGENSTIERNE, G.: 'Notes on Balochi etymology', *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab* 5 (1932), 37–53.
- MORGENSTIERNE 1932b = MORGENSTIERNE, G.: 'Supplementary notes on Ormuri', *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab* 5 (1932), 5–36.
- MORGENSTIERNE 1937 = MORGENSTIERNE, G.: Review of D. BRAY, *The Brāhūi language* II, III, *Journal of the Royal Asiatic Society* (1937), 345–348.
- MORGENSTIERNE 1938 = MORGENSTIERNE, G.: *Indo-Iranian frontier languages, II. Iranian Pamir languages (Yidgha-Munji, Sanglechi-Ishkashmi and Wakhi)*. (Instituttet for sammenlignende kulturforskning. Serie B: Skrifter XXXV). Oslo 1938.
- MORGENSTIERNE 1960 = MORGENSTIERNE, G.: 'Stray notes on Persian dialects', *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab* 19, (1960) 73–140.
- MORGENSTIERNE 1966 = MORGENSTIERNE, G.: 'Notes on the Pashto Ṭolana Vocabulary of Munji', in ASMUSSEN, J. P. – LÆSSØE, J. (eds.), *Iranian studies*. Copenhagen 1966, 177–188.
- MORGENSTIERNE 1974 = MORGENSTIERNE, G.: *Etymological vocabulary of the Shughni group*. Wiesbaden 1974.
- MORGENSTIERNE 2003 = MORGENSTIERNE, G.: *A new etymological vocabulary of Pashto*. Compiled and edited by J. ELFENBEIN, D. N. MACKENZIE and N. SIMS-WILLIAMS. (Beiträge zur Iranistik 23). Wiesbaden 2003.
- MOSALMĀNIĀN QOBĀDIĀNI 1997 = MOSALMĀNIĀN QOBĀDIĀNI, R.: *Zabān va adab-e fārsi dar Farārud*. Tehrān 1376/1997.
- MOTA<sup>5</sup>MEDI 2001 = MOTA<sup>5</sup>MEDI, <sup>5</sup>A.: *Rudān, behešt-e ḡanub*. Bandar <sup>5</sup>Abbās 1380/2001.
- NAGUMAN n.d. = *English-Urdu-Balochi dictionary Naguman*. Unpubl. ms. n.d.
- NAJAFI 1999 = NAJAFI, A.: *Farhang-e fārsi-e āmiāne*. 2 voll. Tehrān 1378/1999.
- NAJAFZĀDE-YE BĀRFORUŠ 1989 = NAJAFZĀDE-YE BĀRFORUŠ, M. B.: *Vāženāme-ye māzandarāni*. (Entešārāt-e Boniād-e Nišābur 21). Tehrān 1368/1989.
- NAJIBI FINI 2002 = NAJIBI FINI, B.: *Barresi-e guyeš-e fini*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 26). Tehrān 1381/2002.



- NAVĀBI 1992 = NAVĀBI, Y. M.: 'Zabān-e konuni-e Āzerbāijān', in AFŠĀR, I. (ed.), *Zabān-e fārsi dar Āzerbāijān II. Az neveštehā-ye dānešmandān va zabānšenāsān*. Tehrān 1371/1992, 27–178. (first publ. in *Našrie-ye Dāneškade-ye Adabiāt-e Dānešgāh-e Tabriz* 1332/1353).
- NAWATA 1982 = NAWATA, T.: 'The Masal dialect of Talishi', in *Monumentum Georg Morgenstierne II. (Acta Iranica 22, Deuxième série. Hommages et opera minora VIII)*. Leiden 1982, 93–117.
- NIRUMAND 1976 = NIRUMAND, M. B.: *Vāženāme az guyeš-e šuštari*. (Entešārāt-e Farhangestān-e zabān-e Irān 21). Tehrān 2535/1976.
- NURBAXŠ 1990 = NURBAXŠ, H.: *Jazire-ye Qešm va xaliĵ-e Fārs*. Tehrān 1369/1990.
- NYBERG 1931 = NYBERG, H. S.: *Hilfsbuch des Pehlevi. II. Glossar*. Uppsala 1931.
- NYBERG 1974 = NYBERG, H. S.: *A manual of Pahlavi. II. Ideograms, glossary, abbreviations, index, grammatical survey, corrigenda to Part I*. Wiesbaden 1974.
- OMAR 1992 = OMAR, F. F.: *Kurdisch-Deutsches Wörterbuch (Kurmanĉi)*. Berlin 1992.
- ONIAN 1998 = ONIAN, R. B.: *Le origini del pensiero europeo intorno al corpo, la mente, l'anima, il tempo e il destino*. Milano 1998. [It. transl. from the original: *The origins of European thought about the body, the mind, the soul, the world, time and fate. New interpretations of Greek, Roman and kindred evidence, also of some basic Jewish and Christian beliefs*. Cambridge 1988].
- ORANSKIĪ 1970 = ORANSKIĪ, I. M.: 'K imeni baktrijskogo (?) voždja Katávης (IV v. do n. ě.)', *Palestinskij sbornik* 21 [84] (1970), 155–170.
- ORANSKIĪ 1983 = ORANSKIĪ, I. M.: *Tadžikojazyčnye étnografičeskie gruppy gissarskoj doliny (Srednjaja Azija). Étnolingvističeskoe issledovanie*. Moskva 1983.
- ORYĀN 1998 = ORYĀN, S.: *Vāženāme-ye pahlavi-pāzand (Farhang-e pahlavi)*. (Pežuhešgāh-e farhang va honar-e eslāmi. Zabān va adabiāt 4). Tehrān 1377/1998.
- PARMĀNAND MEWĀRĀM 1910 = PARMĀNAND MEWĀRĀM: *Sindhī-inglīš đikšanarī / Sindhi-English Dictionary*. Hyderabad 1910 [repr. 1976].
- PARTAVI ĀMOLI 1979 = PARTAVI ĀMOLI, M.: *Farhang-e 'avām-e Āmol*. (Vezārat-e farhang va āmuzeš-e 'ālī. Markaz-e mardomšenāsi-ye Irān 19). Tehrān 1358/1979.
- PAUL 1998 = PAUL, L.: *Zazaki. Grammatik und Versuch einer Dialektologie*. (Beiträge zur Iranistik 18). Wiesbaden 1998.
- PAXALINA 1959 = PAXALINA, T. N.: *Iškašimskij jazyk. Očerk fonetiki i grammatiki, teksty i slovar'*. Moskva 1959.
- PAXALINA 1971 = PAXALINA, T. N.: *Sarykol'sko-russkij slovar'*. Moskva 1971.
- PĀYANDE 1987 = PĀYANDE, M. (LANGARUDI): *Farhang-e Gil-o-Deylam. Fārsi be gilaki*. Tehrān 1366/1987.
- PIERCE 1875 = PIERCE, E.: 'A description of the Mekranee-Belochee dialect', *Journal of the Bengal Branch of the Royal Asiatic Society* 31, 11 (1875), 1–98.
- PIREJKO 1976 = PIREJKO, L. A.: *Talyšsko-russkij slovar'*. Moskva 1976.

- PLATTS 1930 = PLATTS, J. T.: *A dictionary of Urdū, classical Hindī, and English*. London<sup>5</sup> 1930.
- POKORNY 1959 = POKORNY, J.: *Indogermanisches etymologisches Wörterbuch*. Vol. I-II. Bern 1959.
- POHL 1981 = POHL, J.: 'Remarques sur la main, les doigts et la numération', in DE SIVERS 1981, 279–284.
- POTT 1847 = POTT, A. F.: *Die quinare und vigesimale Zählmethode bei Völkern aller Welttheile. Nebst ausführlicheren Bemerkungen über die Zahlwörter indogermanischen Stammes und einem Anhang über Finger-namen*. Halle 1847.
- PSTRUSIŃSKA 1974 = PSTRUSIŃSKA, J.: 'About the Origin of Comparison of Adjectives in Pashto', *Folia Orientalia* 15 (1974), 167–180.
- PSTRUSIŃSKA 1985–1986 = PSTRUSIŃSKA, J.: 'The Influence of Linguistic Substratum on the Comparison of Adjectives in Pashto Language', *Folia Orientalia* 23 (1985–1986), 5–67.
- PURHOSEYNI 1991 = PURHOSEYNI, A.: *Farhang-e loyāt va estelāhāt-e mardom-e Kermān*. Tehrān 1370/1991.
- QAFISHEH 1997 = QAFISHEH, H.: *NTC's Gulf Arabic-English dictionary. A compact dictionary of the contemporary Arabic of the Mideast*. Lincolnwood (Chicago) 1997.
- QALANDAR MOMAND – SEHRAYI 1994 = QALANDAR MOMAND – SEHRAYI, F.: *Pašto Luyāt "Daryāb"*. 5 voll. Peshawar 1994.
- RAHIMI – USPENSKAJA 1954 = RAHIMI, M. V. – USPENSKAJA, L. V., *Tadžiksko-russkij slovar'*. Moskva 1954.
- RAHMĀNIĀN 2000 = RAHMĀNIĀN, D.: *Afsānehā-ye lori. Afsānehā-ye lori, baxtiāri va šuštari*. Tehrān 1379/2000.
- RASTORGUEVA 1963 = RASTORGUEVA, V. S.: *Očerki po tadžikskoj dialektologii, 5. Tadžiksko-russkij dialektnyj slovar'*. Moskva 1963.
- RAVĀQI 1995 = RAVĀQI, °A.: *Qor'ān-e Qods. Kohantarin bargardān-e Qor'ān be fārsi?* 2 voll. Tehrān 1364/1995.
- RAVERTY 1860 = RAVERTY, H. G.: *A dictionary of the Puk'hto, Pus'hto or Language of the Afghāns*. Hertford 1860.
- RAXŠĀNI 1981 = RAXŠĀNI, B.: *Sistān. Jeld-e avval*. Tehrān 1360/1981.
- RAZZAQ – BUKSH – FARRELL 2001 = RAZZAQ, A. – BUKSH, M. – FARRELL, T.: *Balochi Ganj. Balochi – English dictionary*. ms. (4<sup>th</sup> draft 2001).
- REICHELTL 1901 = REICHELTL, H.: 'Der Frahang i Öim (Zand-Pahlavi Glossary). Teil II', *Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes* 15 (1901), 117–186.
- REDHOUSE 1968 = REDHOUSE, J.: *Redhouse yeni türkçe-ingilizce sözlük / New Redhouse Turkish – English Dictionary*, İstanbul 1968.
- REZĀI 1966 = REZĀI, J.: 'Farhang-e Mollā °Ali Ašraf-e Sabuhi be loyāt-e ahl-e Birjand', *Majalle-ye Dāneškāde-ye Adabiāt-e Dānešgāh-e Tehrān* 51/3 (1345/1966), 40–142.
- REZĀI 1994 = REZĀI, J.: *Vāženāme-ye guyeš-e Birjand*. Tehrān 1373/1994.
- REZĀI 1998 = REZĀI, J.: *Barresi-e guyeš-e Birjand*. Tehrān 1377/1998.

- REZĀZĀDE MALEK 1973 = REZĀZĀDE MALEK, R.: *Guyeš-e āzari. Matn va tarjome va vāženāme-ye resāle-ye Ruhi Anārjāni*. (Entešārāt-e Anjoman-e Irān-e Bāstān 6). Tehrān 1352/1973.
- RIZGAR 1993 = RIZGAR, B.: *Kurdish-English, English-Kurdish (Kurmanĉi) dictionary / Ferheng Kurdî-Îngilîzî, Îngilîzî-Kurdî*. London 1993.
- ROSSI 1979 = ROSSI, A. V.: *Iranian lexical elements in Brāhūi*. (Seminario di Studi Asiatici. Series Minor VIII). Naples 1979.
- ROSSI 2002 = ROSSI, A. V.: 'Middle Iranian *gund* between Aramaic and Indo-Iranian', in *Studies in Honour of Shaul Shaked*. Jerusalem (= *Jerusalem Studies in Arabic and Islam*, 26 [2002]), 140–171.
- ROSSI 2004–2006 = ROSSI, A. V.: 'Editorial Notes', *apud* B. FRAGNER, 'The disassembling of a European in Iran: An essay from Jalal Al-e Ahmad', *Balochistan Studies*, 11–12 (2004–2006), 49–69, [67–69].
- ROZENFEL'D 1982 = ROZENFEL'D, A. Z.: *Tadžiksko-russkij dialektnyj slovar' (jugovostočnyj Tadžikistan)*. Leningrad 1982.
- SĀDEQI 2000 = SĀDEQI, °A. A.: *Negāh-i be guyešnāmeḥā-ye irāni (maǰmu'e-i az naqdhā va barresihā)*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Markaz-e našr-e dānešgāhi 1009). Tehrān 1379/2000.
- SĀDEQI 2001 = SĀDEQI, °A. A.: *Fārsi-e qomi*. Tehrān 1380/2001.
- SAFARI 1994 = SAFARI, H.: *Vāženāme-ye rāji. Guyeš-e šahrestān-e Delijān*. Tehrān 1373/1994.
- SAFIZĀDE 2001 = SAFIZĀDE, S. (BURAKAI) : *Farhang-e Burakai-e kordî-fārsi*. 2 voll. Tehrān 1380/2001.
- SALĀMI 2002 = SALĀMI, °A.: *Farhang-e guyeš-e davāni*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 7). Tehrān 1381/2002.
- SALĀMI 2004 = SALĀMI, °A.: *Ganĉine-ye guyeš-šenāsi-e Fārs*. I. *Guyešhā-ye davāni, dahlei, °abdui, kāzeruni, kalāni, kandeï, kuzargi, mamassani, māsar-mi*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 31). Tehrān 1383/2004.
- SALĀMI 2005 = SALĀMI, °A.: *Ganĉine-ye guyeš-šenāsi-e Fārs*. II. *Guyešhā-ye banāfi, pāpuni, dusirāni, riĉi, somyāni, kalāni (tājiki), gorganāi / gāvkošaki, mošqāni, nudāni*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 36). Tehrān 1384/2005.
- SALĀMI 2006 = SALĀMI, °A.: *Ganĉine-ye guyeš-šenāsi-e Fārs*. III. *Guyešhā-ye baliāni, birovakāni, hayāti (dowlatābādi), dādenĉani, lor dārengāni, dorunaki / mehbudi, dežgāhi / guri, koroši, koruni*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 46). Tehrān 1385/2006.
- SĀLEHI 1990 = SĀLEHI, S.: *Il-e bozorg-e baxtiāri (farhang-e vāžegān-e baxtiāri)*. Tehrān 1369/1990.
- SAMĀI 2003 = SAMĀI, M.: *Farhang-e loyāt-e zabān-e maxfi*. Tehrān 1382/2003.
- SAMANDAR 1999 = SAMANDAR, B.: *Širāze az gol behtar*. Tehrān 1378/1999.
- SARLAK 2002 = SARLAK, R.: *Vāženāme-ye guyeš-e baxtiāri-e Čahār Lang*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 13). Tehrān 1381/2002.
- SARYAZDI 2001 = SARYAZDI, M.: *Nāme-ye Sirĉān*. (Farhangestān-e zabān va adab-e fārsi. Našr-e āsār 5). Tehrān 1380/2001.
- SAYAD HASHMI 2000 = SAYAD HASHMI: *Sayad Ganĉ*. Karāĉi 2000.

- SCERBO 1991 = SCERBO, E.: *Il nome della cosa. Nomi e nomignoli degli organi sessuali*. Milano 1991.
- SCHIMMEL-ENDRES 1994 = SCHIMMEL, A. – ENDRES, F. C.: *The Mystery of Numbers*. Cambridge 1994.
- SCHMITT 1989 = SCHMITT, R. (ed.): *Compendium Linguarum Iranicarum*. Wiesbaden 1989.
- SCHWARTZ 1992 = SCHWARTZ, M.: ‘On Proto-Indo-European \*penk<sup>w</sup>- ‘hand’’, *Word* 43/3 (1992), 421–427.
- SEPTFONDS 1994 = SEPTFONDS, D.: *Le Dzadrâni. Un parler pashto du Paktyâ (Afghanistan)*. (Travaux de l’Institut d’Études Iraniennes de l’Université de la Sorbonne Nouvelle 15). Paris 1994.
- SERRA 1971–1973 = SERRA, L.: ‘Concordanze dialettali italiane con voci arabe e berbere e voci italiane in un dialetto berbero tripolitano’, *Bollettino dell’Atlante Linguistico del Mediterraneo* 13–15 (1971–1973), 443–448.
- SHAKED 1979 = SHAKED, Sh.: *The wisdom of the Sasanian sages (Dēnkarđ VI)*. (Persian Heritage Series 34). Boulder 1979.
- SHAKED 1988 = SHAKED, Sh.: ‘An early Geniza fragment in an unknown Iranian dialect’, in *A Green Leaf. Papers in Honour of Professor Jes P. Asmussen*. (Acta Iranica 28. Deuxième série. Hommages et opera minora XII). Leiden 1988, 219–235.
- SHAKED 2002 = SHAKED, Sh.: ‘Towards a Middle Persian dictionary’, in HUYSE, Ph. (ed.), *Iran. Questions et connaissances. Actes du IV<sup>e</sup> Congrès Européen des études iraniennes organisé par la Societas Iranologica Europaea Paris, 6–10 septembre 1999*. Vol. I. *La période ancienne*. (Studia Iranica – Cahier 25). Paris 2002, 120–134.
- SHAKIBI-GUILANI – QOLIZADE VAZVANI 1990 = SHAKIBI-GUILANI, J. – QOLIZADE VAZVANI, M.: *A comparative probe in the Iranian dialects. 5. The Vajguni (The so-called Vazvani)*. Nashville 1990.
- SHAKIBI-GUILANI – JAVAHERI 1993 = SHAKIBI-GUILANI, J. – JAVAHERI, M. H.: *A comparative probe in the Iranian dialects. 14. The Semnani dialects*. Nashville 1993.
- SILVESTRI 2000 = SILVESTRI, D.: ‘Dall’eloquenza della luce allo splendore della parola’, *AIΩN. Annali del Dipartimento di Studi del Mondo Classico e del Mediterraneo Antico – Sezione linguistica* 22 (2000), 107–127.
- SIMS-WILLIAMS 1983 = SIMS-WILLIAMS, N.: ‘Chotano-Sogdica’, *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 46 (1983), 40–51.
- SIMS-WILLIAMS 1989 = SIMS-WILLIAMS, N.: ‘A new fragment from the Parthian Hymn-Cycle *Huyadagmān*’, in DE FOUCHECOUR, C.-H. – GIGNOUX, Ph. (eds.), *Études Irano-Aryennes offertes à Gilbert Lazard*. (Studia Iranica – Cahier 7). Paris 1989, pp. 321–331.
- SIMS-WILLIAMS 2000 = SIMS-WILLIAMS, N.: *Bactrian documents from Northern Afghanistan I. Legal and economic documents*. Oxford 2000.
- DE SIVERS 1979 = DE SIVERS, F. (éd.): *La main et les doigts dans l’expression linguistique*. (LACITO-documents – Eurasie 4). Paris 1979.
- DE SIVERS 1981 = DE SIVERS, F. (éd.): *La main et les doigts dans l’expression linguistique II. Actes de la table ronde internationale du CNRS, Sèvres (France) 9–12 septembre 1980*. (LACITO-documents – Eurasie 6). Paris 1981.

- SKJÆRVØ 1975 = SKJÆRVØ, P. O.: 'Notes on the dialects of Minab and Hormoz', *Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskab* 29 (1975), 113–128.
- SKJÆRVØ 1989 = SKJÆRVØ, P. O.: 'Pashto', in SCHMITT 1989, 384–410.
- SKÖLD 1936 = SKÖLD, H.: *Materialien zu den iranischen Pamirsprachen*. Wörterverzeichnisse von H. SMITH. (Skrifter utgivna av kungl. humanistiska vetenskapssamfundet i Lund XXI). Lund 1936.
- SOHRĀBI ANĀRAKI 1994 = SOHRĀBI ANĀRAKI, A.: *Vāženāme-ye anāraki*. Mašhad 1373/1994.
- SOKOLOVA 1959 = SOKOLOVA, V. S.: *Rušanskije i xufskie teksty i slovar'*. Moskva – Leningrad 1959.
- SORUŠĪĀN 1956 = SORUŠĪĀN, M. S.: *Farhang-e behdinān*, ed. by M. SOTUDE. Tehrān 1956 (recent repr. 1370/1991).
- SOTUDE 1957 = SOTUDE, M.: *Farhang-e kermāni*. (Entešārāt-e Farhang-e Irānzamin 4). Tehrān 1335/1957.
- SOTUDE 1958 = SOTUDE, M.: 'Xoini. Yeki az lahjehā-ye āzari', *Farhang-e Irānzamin* 6 (1337/1958), 324–327.
- SOTUDE 1962 = SOTUDE, M.: 'Lahje-ye 'Ali Ābād-e Farim', *Farhang-e Irānzamin* 10 (1341/1962), 437–470.
- SOTUDE 1963 = SOTUDE, M.: *Farhang-e semnāni, sorxei, lāsgardi, sangsari, šahmerzādi*. (Entešārāt-e Dānešgāh-e Tehrān 883). Tehrān 1342/1963.
- SOTUDE 1986 = SOTUDE, M.: *Farhang-e nāni*. (Mo'assese-ye motāle'āt va tahqiqāt-e farhangī 559). Tehrān 1375/1986.
- SOTUDE 1989 = SOTUDE, M.: 'Vāzehāi az zabān-e mardom-e Nehāvand', *Farhang-e Irānzamin* 28 (1368/1989), pp. 70–78.
- STEBLIN-KAMENSKIJ 1999 = STEBLIN-KAMENSKIJ, I. M.: *Ētimologičeskij slovar' vaxanskogo jazyka*. Sankt-Peterburg 1999.
- STEINGASS 1963 = STEINGASS, F.: *A comprehensive Persian-English dictionary*. London<sup>5</sup> 1963 [first ed. 1892].
- STILO 2004 = STILO, D. L.: *Vafsi folk tales. Twenty four folk tales in the Gurchani dialect of Vafsi as narrated by Ghazanfar Mahmudi and Mashdi Mahdi and collected by L. P. ELWELL-SUTTON*. Transcribed, translated and annotated by D. L. STILO. Supplied with folkloristik notes and edited by U. MARZOLPH. (Beiträge zur Iranistik 25). Wiesbaden 2004.
- STILO 2007 = STILO, D.: 'Isfahan. xxi. Provincial Dialects', in *Encyclopædia Iranica* XIV. (Ed. by E. YARSHATER). New York 2007, 93–112.
- STRAZHAS 1979 = STRAZHAS, N.: 'Contrastive Studies of the "hand" and the "finger" in English, Russian and Lithuanian', in DE SIVERS 1979, 67–71.
- SUNDERMANN 1994 = SUNDERMANN, W.: 'Manohmed rōšn "der Licht-Nous". Ursprung und Wandel eines manichäischen Begriffs', in RÖHRBORN, K. – VEENKER, W. (eds.), *Memoriae Munusculum. Gedenkband für Annemarie von Gabain*. Wiesbaden 1994, 123–129 [reprinted in RECK, Ch. – WEBER, D. – LEURINI, C. – PANAINO, A. (eds.), *Manichaica Iranica. Ausgewählte Schriften von Werner Sundermann*. 2 voll. (Serie Orientale Roma LXXXIX, 1–2). Roma 2001, 587–594].
- SUNDERMANN 2002 = SUNDERMANN, W.: 'The Book of the Head' and 'The Book of the Limb'. A Sogdian Word List', in HUYSE, Ph. (ed.), *Iran. Questions et connaissances. Actes du IV<sup>e</sup> Congrès Européen des études iraniennes*

- organisé par la Societas Iranologica Europaea Paris, 6–10 septembre 1999. Vol. I. La période ancienne. (Studia Iranica – Cahier 25). Paris 2002, 135–161.*
- SUNDERMANN 2003 = SUNDERMANN, W.: ‘Notulae Etymologicae’, in VAN TONGERLOO, A. (ed.), *Iranica Selecta. Studies in honour of Professor Wojciech Skal-mowski on the occasion of his seventieth birthday.* (Silk Road Studies VIII). Turnhout 2003, 219–224.
- SZEMERÉNYI 1971 = SZEMERÉNYI, O.: Review of CHANTRAINE, P., *Dictionnaire étymologique de la langue grecque.* I-II. Paris 1970, *Gnomon* 43 (1971), 641–675.
- SZEMERÉNYI 1977 = SZEMERÉNYI, O.: ‘Studies in the kinship terminology of the Indo-European languages’, in *Varia* 1977. (Acta Iranica 16. Troisième série. Textes et mémoires VII). Leiden, 1–240.
- ŠĀLČI 1991 = ŠĀLČI, A.: *Farhang-e guyeš-e Xorāsān-e bozorg.* Tehrān 1370/1991.
- ŠĀMLU 2000 = ŠĀMLU, A. *Ketāb-e kuče* III. *Harf-e Alef, daftar-e dovvom.* Tehrān 1379/2000.
- ŠĀRĪʿATZĀDE 1992 = ŠĀRĪʿATZĀDE, Seyyed ʿA. A.: *Farhang-e mardom-e Šāhrud.* Tehrān 1371/1992.
- ŠĀYEGĀN 2006 = ŠĀYEGĀN, M.: *Vāženāme-ye guyeš-e xuri.* Tehrān 1385/2006.
- ŠOKRI 1995 = ŠOKRI, G.: *Guyeš-e sārī (māzandarāni).* (Pežuhešgāh-e ʿolum-e ensāni va motālehāt-e farhangī 553). Tehrān 1374/1995.
- ŠOKRI 2006 = ŠOKRI, G.: *Guyeš-e rāmsari.* (Pežuhešgāh-e ʿolum-e ensāni va motālehāt-e farhangī). Tehrān 1385/2006.
- TAʿDĀDI SANGESARI 2002 = TAʿDĀDI SANGESARI, F.: *Adabiāt-e ʿāmiāne-ye Sangesar.* Tehrān 1381/2002.
- TAKAZOV 2003 = TAKAZOV, F. M.: *Digoron-urussag Dzurduat / Digorsko-russkij slovarʹ.* Vladikavkaz 2003.
- TĀRIQ MĀLISTĀNI 1993 = TĀRIQ MĀLISTĀNI, A. H.: *Farhang-e ebtedāi-ye melli-ye hazāra. Be enzemām-e tarjome be fārsi-englisi / Hazaragi-Dari/Farsi-English. A preliminary glossary.* Koetta 1993.
- TAVADIA 1930 = TAVADIA, J. C.: *Šāyast nē Šāyast. A Pahlavi text on religious customs.* Edited, transliterated and translated with introduction and notes by J. C. TAVADIA. (Alt- und Neu-Indische Studien 3). Hamburg 1930.
- TAVERNIER 2007 = TAVERNIER, J.: *Iranica in the Achaemenid period (ca. 550–330 B.C.). Lexicon of Old Iranian proper names and loanwords, attested in Non-Iranian Texts.* (Orientalia Lovaniensia Analecta 158). Leuven 2007.
- TĀVUSI 1986 = TĀVUSI, M.: *Vāženāme-ye Šāyest našāyest.* (Entešārāt-e Dānešgāh-e Šīrāz 130). Šīrāz 1365/1986.
- TEDESCO 1921 = TEDESCO, P.: ‘Dialektologie der westiranischen Turfantexte’, *Le Monde Oriental* 15 (1921) 184–258.
- THOMAS 1930 = THOMAS, B.: ‘The Kumzari dialect of Shihuh Tribe, Arabia, and a vocabulary’, *Journal of the Royal Asiatic Society* (1930), 785–854.
- THOMAS 1981 = THOMAS, J. M. C.: ‘La main et les doigts dans l’expression linguistique de quelques langues d’Afrique Centrale’, in DE SIVERS 1981, 335–351.

- TODD 1985 = TODD, T.: *A Grammar of Dimilī (also known as Zaza)*. PhD diss., The University of Michigan. Ann Arbor (UMI) 1985.
- TOMASCHEK 1880 = TOMASCHEK, W.: ‘Centralasiatische Studien II. Die Pamir-Dialekte’, *Sitzungsberichte der Wiener Akad. d. Wissensch., phil.-hist. Kl.* 96 (1880), 735–900.
- TREMBLAY 2000 = TREMBLAY, X.: Review of R. E. EMMERICK – P. O. SKJÆRVØ, *Studies in the Vocabulary of Khotanese* III. (Sitzungsberichte der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Klasse, 651 / Veröffentlichungen der Iranischen Kommission 27). Wien 1997, *Indo-Iranian Journal* 43 (2000), 191–196.
- TREMBLAY 2005 = TREMBLAY, X.: Review of MORGENSTIERNE 2003, *Bulletin de la Société de Linguistique* 100 (2005), 173–184.
- TURNER 1966 = TURNER, R. L.: *A Comparative Dictionary of the Indo-Aryan Languages*. London 1966.
- UNVALA 1958 = UNVALA, J. M.: ‘Contributions to modern Persian dialectology. The Lurī and Dizfūlī dialects. II’, *Indo-Iranica* 11/4 (1958), 1–16.
- UTAS – NYBERG 1988 = UTAS, B. (ed.): *Frahang i Pahlavīk*, edited with transliteration, transcription and commentary from the posthumous papers of Henrik Samuel NYBERG, with the collaboration of Christopher TOLL. Wiesbaden 1988.
- VAHMAN 1886 = VAHMAN, F.: *Ardā Wīrāz Nāmag. The Iranian “Divina Comedia”*. (Scandinavian Institute of Asian Studies Monograph Series 53). London 1986.
- VAHMAN – ASATRIAN 1987 = VAHMAN, F. – ASATRIAN, G.S.: *West Iranian Dialect Materials from the collection of D. L. Lorimer*. Vol. I. *Materials on the Ethnography of the Baxtiārīs. Introduction, texts, translation, glossary & notes*. (Series of Iranian Studies I). Copenhagen 1987.
- VAHMAN – ASATRIAN 1999 = VAHMAN, F. – ASATRIAN, G.: ‘Gleanings from Zāzā Vocabulary’, in *Iranica Varia. Papers in Honor of Prof. E. Yarshater*. (Acta Iranica 30. Troisième série. Textes et mémoires XVI). Leiden 1999, 267–275.
- VAHMAN – ASATRIAN 2002 = VAHMAN, F. – ASATRIAN, G.: *Notes on the Language and Ethnography of the Zoroastrians of Yazd*. (Historisk-filosofiske Meddelelser 85). Copenhagen 2002.
- VEENKER 1981 = VEENKER, W.: ‘Einige Besonderheiten in der Benennung der Finger in verschiedenen Sprachen des eurasischen Areals’, in DE SIVERS 1981, 361–376.
- WAAG 1941 = WAAG, A.: *Nirangistan. Der Awestatraktat über die rituellen Vorschriften*. (Iranische Forschungen 2). Leipzig 1941.
- WAHBY – EDMONDS 1966 = WAHBY, T. – EDMONDS, C. J.: *A Kurdish-English dictionary*. Oxford 1966.
- WEHR 1979 = WEHR, H.: *A dictionary of modern written Arabic (Arabic-English)*. Ed. by J. MILTON COWAN. Fourth edition considerably enlarged and emended by the author. Wiesbaden 1979.
- WILLIAMS 1990 = WILLIAMS, A. V.: *The Pahlavi Rivāyat accompanying the Dādestān ī Dēnīg*. Part I: *Transliteration, transcription and glossary*. Part II:

- Translation, commentary and Pahlavi text.* (Historisk-filosofiske Meddelelser 60: 1–2). Copenhagen 1990.
- WINDFUHR 1995 = WINDFUHR, G. L.: ‘Dialectology’, in *Encyclopædia Iranica* VII. (Ed. by E. YARSHATER). Costa Mesa 1995, 362–370.
- XADIŠ 2000 = XADIŠ, H.: *Farhang-e mardom-e Širāz*. Širāz 1379/2000.
- XASRAVI 1989 = XASRAVI, °A. (QÆED-E BAXTIĀRI): *Farhang-e baxtiāri*. Tehrān 1368/1989.
- XAZDUZ 2002 = XADZUZ, M.: *Kāku-ye širāzi*. Širāz 1381/2002.
- XROMOV 1972 = XROMOV, A. L.: *Jagnobskij jazyk*. Moskva 1972.
- YARSHATER 1969 = YARSHATER, E.: *A grammar of Southern Tati dialects*. (Median Dialect Studies I). The Hague – Paris 1969.
- YARSHATER 2001 = YARSHATER, E.: “‘A Peasant Marriage’”, a Poem in Chāli by Moḥammad-Bāqer °Āmeli”, *Studia Iranica* 30 (2001), 245–289.
- YÜCE – BENZING 1985 = YÜCE, N. – BENZING, J.: ‘Khwarezmische Wörter und Sätze einer choresmtürkischen Handschrift der Muqaddimat al-Adab’, *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* 135 (1985), 92–103.
- ZAND MOQADDAM 1991 = ZAND MOQADDAM, M.: *Hekāyate Baloc̄ I*. Tehrān 1370/1991.
- ZARUBIN 1960 = ZARUBIN, I. I.: *Šugnanskije teksty i slovar’*. Moskva – Leningrad 1960.
- ZIĀN 1960 = ZIĀN, J.: ‘Lahje-ye sivandi’, *Majalle-ye Dāneškade-ye Adabiāt-e Širāz*, 3/5 (1339/1960), 61–91.
- ZOMORRODIĀN 1989 = ZOMORRODIĀN, R.: *Barresi-e guyeš-e Qāin*. Ostān-e Qods-e Rezavi 1368/1989.
- ZOKĀ 1954 = ZOKĀ, I.: *Guyeš-e Keringān (tāti)*. Tehrān 1332/1954.
- ZVELEBIL 1985 = ZVELEBIL, K. V.: ‘The Body in Nilgiri Tribal Languages. A Contribution to Areal Linguistic Studies’, *Journal of the American Oriental Society* 105/4 (1985), 653–674.
- ŽUKOVSKIJ 1888 = ŽUKOVSKIJ, V. A.: *Materialy dlja izučenija persidskix" narččij*. I. *Dialekty polosy goroda Kašana: Vonišun", Koxrud", Kešë, Zëfrë. Sanktpeterburg*" 1888.
- ŽUKOVSKIJ 1922 = ŽUKOVSKIJ, V. A.: *Materialy dlja izučenija persidskix" narččij*. II. *Dialekty goroda Semnana: Šëngisër", Šëmerzod". Dialekty polosy goroda Isfagana: Sëdë, Gjaz", Kjafron". Dialekty polosy goroda Širaza: Sivend", Abdii. Guranskij dialekt" derevni Talaxedëšk". Narččie evreev" goroda Kašana. Narččie derevni Tadžriš". I Teksty, II Slovar’*. Petrograd" 1922.